

ABONAMENTUL

Pe un an . 24 Cor.
Pe jum. an . 12 "
Pe o lună . 2 "
Nrul de Duminică
Pe un an . 4 Cor.
Pentru România și :
America . . 10 Cor.
Nrul de zi pentru Ro-
mania și străinătate pe
an 40 franci.

TRIBUNA

REDACTIA
și ADMINISTRAȚIA :
Deák Ferenc-utca 20,
—
INSERTIUNILE
se primesc la adminis-
trație.
Manuscripte nu se îna-
poiază.
Telefon pentru oraș și
comitat 502.

Ion I. C. Brătianu.

(S) Ieri congresul partidului național din România, unanim și cu mare însufletire a consacrat șef al partidului pe dnul Ioan I. Brătianu, prim-ministru și ministru de interne.

Ceeace eră nu numai de prevăzut, dar absolut sigur din momentul în care dnul D. Sturdza se retrăgea din viața publică.

Dupăce atât consiliul de miniștri cât și președinții celor două corpuri legiuitoare recomandaseră unanim M. Sale să numească prim-ministru pe dnul Ioan I. Brătianu, partidului național liberal îi mai rămânea numai consacarea șefului. De alegere nu mai putea fi vorba, deoarece în partidele vechi și bine organizate, cum e și partidul național liberal șefia nu poate fi chestie de votare, ci ea se impune.

Decând dnul Ion I. Brătianu a intrat în luptele politice, și a intrat de tînăr, privirile întregului partid au și fost ațintite spre dânsul. D sa a fost nu numai o speranță a partidului, ci s'a impus ca o *po-doabă*, ca o forță de primul rang. Ajunge ministru numaidecât, întâi la lucrările publice, apoi la departamentul de externe. Ca *inginer care a făcut strălucite studii la Paris*, d-sa își înscrie o epocă de alcătuire pe terenul lucrărilor publice ale ministerului ce conducea. Educația și instrucția ce numai el putuse se aibă, fiind fiul celui mai mare bărbat de stat al României, îl ajută să se illustreze și în afacerile externe ale țării.

Iar dupăce partidul național liberal se retrăsese dela putere, ajunge în Cameră nu numai cel mai autorizat, ci și cel mai energic reprezentant al partidului, purtând o luptă, care-l făcea să fie iubit și stimat tot mai mult de aderenții ideilor naționale liberale.

Cât de mult se ridicase și ce poziție își cucerise în partid, mai bine se ilustrează prin faptul, că la 1907 i-se încredințase afacerile dinlăuntru ale țării.

Erau zile îngrozitoare. Se sguduise însăși temeliala statului român. Dela un capăt la altul al țării se încinsese foc și stăpâna moartea. Rămăseseră doar două puncte fixe în stat: dinastia și armata, rămânând să se vadă, dacă situația se poate mântui prin energia, curajul și înțelepciunea unui mănunchi de bărbați de stat, cari își păstrasera bunul cumpăt.

Eră vorba nu numai să se restabilească ordinea, să se pună capăt incendiilor și omorurilor, ce ca o nebulie se revărsase peste țară, ci de a preîntîmpina un dezastru și mai cumplit: invazia dinafară, care ar fi însemnat năruirea întregului edificiu, alcătuit de o mare generație. Câteva zile numai dacă ținea anarhia, România eră să fie umilită până la pământ: jandarmii unguri și cazacii din Rusia erau să iure pentru a face ordine!

În aceste zile de restriște și grea cumpănă, soarta țării, am putea zice chiar a românismului, eră în mâinile lui Ioan I. Brătianu. Ii va fi sângerat inima când a trebuit să dea ordin, ca oștirea să înăbușe cu orice

preț cea mai cumplită răscoală, care a bătuit vr'odată Țara românească, dar orele aceastea de frământare sufletească sunt totodată și cea mai înaltă jertfă, ce un bărbat de stat trebuie să aducă pe altarul națiunii. Domnul Ion Brătianu s'a dovedit atunci a fi omul situațiunii.

Numai atâta dacă ar fi făcut pentru dinastie și țară și eră destul pentru ași asigura un nume mare în istoria țării.

Ca deținător al celei mai scumpe tradițiuni moștenită dela marele său părinte: tradițiunea muncii eroice și a unui patriotism luminat, dl Brătianu și-a făcut chestie de conștiință, ca din marea sguduire, peste care trecuse țara, să tragă învățăturile cuvenite și după potolirea furtunei să iasă cu plugul și brazdă adâncă să tragă în ogorul care singur poate garanta viața statului român. Cu sufletul cald se îndreaptă spre obiditul sătean și concepe reformele agrare. Se înscrie astfel în istoria țării imediat după marele său părinte.

Ion C. Brătianu contribuise, ca viteaza oștire română condusă de Marele Căpitan să cucerească Plevna: fiul său prin desăvârșirea reformelor agrare va îmbogăți istoria țării cu un capitol tot atât de strălucit și va fi cucerit astfel *Plevna internă*.

A dovedit un deosebit bun simț deja prin faptul cum a condus alegerile. Nu s'a sprijinit pe aparatul administrativ, n'a căutat să profite de teroarea ce se înstăpânise, ci dupăcum, pentru potolirea satelor și-a ales ca prefecți cele mai distinse caractere, așa și la compunerea corpurilor legiuitoare a

FOIȚA ZIARULUI «TRIBUNA».

VAJANSKY.

De Ioan Russu-Șirleanu.

Vajansky este pseudonimul sub care distinsul luptător Svetozar Hurban își publică lucrările literare.

Dând această relațiune am putea zice și noi *seence serie* organul academicianilor maghiari, „Budapesti Szemle“, în numărul din luna curentă, șanume:

„Este oarecum cîndat, că până și cel din urmă setitor de ziare știe despre „agitatorul“ slovac Hurban, dar nici cei mai calți ai noștri nu bănuiesc măcar că în acel T. St. Martin ce minie mare, ce poet binecuvîntat de Dumnezeu își țese visurile de aur, în nopți liniștite când înprejurul său total doarme, doarme și politica urâtă, care știa fi dăpăive — Hurban este redactorul ziarului „Narodnie Noviny“ — și el stînd în veranda sa plăcută poate zice cu Faust: „Hier bin ich Mensch, hier darf ich's sein“. Dar nu despre Hurban vreau să scriu, ci despre lucrările sale apărute până acum“.

Acum decurînd a apărut adică al V-lea volum din lucrările eminentului literat slovac și încă adversarii săi și de rasă și politici li comăntă pagini elogioase în cel mai de frunte organ, se ovinse să ne ocupăm și noi de acest avăntiment literar în viața intelectuală a credincioșilor noștri aliați.

Vom începe însă scriind întâi despre Hurban,

căci înainte de a ști măcar de pseudonimul Vajansky, cu Hurban aveam bune legături.

*

Cunoștință am făcut în temnița Seghedinului. Sunt 15 ani d'atunci. Contra „Tribunei“ dela Sibiu se pornise o campanie selbatică din partea lui — Iozensky. În toamnă am și ajuns toți, întreaga redacție și administrație în temniță. Primul redactor Sept. Albini, redactorul scriitor al acestor rânduri, corectorul Al. Dordea, responsabilul Andrei Baltes și chiar mașinistul Ioan Popa Neșca. *Intr'un singur proces*, toți! La celelalte procese ne-au dus din Seghedin. Impotriva directorului nostru Eugen Brote erau poroite, ca proprietar al tipografiei, nu mai puțin decât 17 procese. Scăpase exilându-se, împreună cu Aurel C. Popovici.

Bucuria noastră, că în temniță ne așteaptă Nicolae Roman, contabilul administrației, osândit, în procesul Replicei, la 1 an, — și vom face cunoștință cu Svetozar Hurban.

Luptătorul slovac eră atunci în vîrstă ceva peste patruzeci de ani. Statură mijlocie, bine legat, frumos la chip: ochi negri, ageri, cumînți, nas clasic elin, alb la față și cu o barbă mare, impunătoare. „De cînd stă aici, a început să cîrîntăscă“ — Ii spuneă Andreanszky, medicinat, care intrase deodată cu el, tot pe un an. L'am văzut, întâias dată, la fereastră, în parter, dînd de mîncare vrăbiilor și porumbeilor pe cari li obișnuise să-i hrănească. Ii trecea astfel vremea mai iute.

M'am recomandat îndată, așa despărțiți de grătile temniței și am vrut să-i vorbesc, dar sergentul pandarilor păzitori nu m'a lăsat.

— „Nu i îngăduit să vorbească între olaltă ceice nu sunt din aceeași secție, — Imi zise și mă duse în etaj.“

Prima decepțiune și cea mai amară...

Am căutat să mă mîngăi însă. Vorbeam împreună în orele de plimbare, dela ferestrele din dosul temniței.

Eră adînc revoltat de osînda ce i-s'a croit: pentru vre-o 20 șire dînt'un articol politic un an de robie! Nu e glumă. Tot așa, îl indignă tratamentul aspru din temniță. Își pierduse apoi răbdarea, se enervase, suferă de insomnie. „Nici să scriu nu-mi mai vine“, zicîcă.

Petreceă mai mult cu păzările.

La anul nou comitetul sibiian al celor 550 domnișoare române (cari colectaseră pentru întemnițați), i-au trimis și lui un cadou frumos: cunună de lauri, din argint cu auritară. Slovacul Augustiny, redactor la „Tribuna“, le făcuse cunoscut, că Hurban e și poet. S'a și bucurat mult de semnul de atențiune al gentilelor românce, scriind călduros despre „sărbătoarea noastră din temniță“ și contribuind ca legăturile dintre fruntași slovaci și cei români să fie tot mai strînse și mai intime.

Care este valoarea de literat a lui Vajansky, drept să spun, nu prea știm nici unul dintre noi, căci preocupați cum eram de cele politice, nu discutam literatură și apoi nici unul dintre noi nu știm nici până în ziua de azi limba slovacă. Ceeace e de regretat.

Sunt însă slovaci cari au studiat la gimnaziul românesc din Brașov. Aceștia ne-ar face mare plăcere traducîndu ne câte ceva din operele lui Vajansky. Dupăcum ar fi și mai edificator dacă

făcut apel la sentimentele de frăție și solidaritate între toți fiii țării. N'a căutat să se impună, ori să-și întărească partidul prin număr și voturi, ci prin măsurarea armelor minții, contribuind astfel la o nobilă emulare între partid. Dela divanurile mari încoace, cari au făcut unirea și au dat țării constituție, România nici n'a avut o Cameră mai aleasă, decât cea actuală, fiind reprezentat întrânsa nu numai partidul dela putere, ci ministrul de interne dl Brătianu a ajutat așa zicând să între și cei mai autorizați reprezentanți ai opoziției.

Iată tot atâtea calități, cari au făcut ca d-sa să se impună ca șef.

Ceeace este un mare noroc nu numai pentru partidul național liberal, ci și pentru țară și tron. M. Sa Regele Carol I. se poate astfel sprijini pe un consilier cu autoritate și în țară și în străinătate. E fapt anume, că dupăcum în țară nime nu i-a disputat șefia, așa și în străinătate, chie-marea la înalta demnitate de prim-ministru a dlui Brătianu a fost întâmpinată cu o deosebită simpatie. Până și presa maghiară, care anul trecut îl atacase cu vehemență, de data asta a fost silită să i-se închine și să-i recunoască înaltele calități.

Cu drept cuvânt ziarele partidului național scriu că o epocă fericită însemnează șefia dlui Ioan I. C. Brătianu.

Noi înregistrăm cu deosebită plăcere toate momentele mari ce se petrec în viața partidelor din România.

În fața consacrării petrecută în București la congresul partidului național liberal de ieri, nu ne rămâne decât să dorim noului șef sănătate, să poată urma cu vigoare exemplele strălucite date de marii săi predecesori.

Congresul partidului național liberal s'a ținut în București în sala mare a Eforiei. Au luat parte deputații și senatorii, precum și delegații diferitelor județe.

A domnit un spirit înălțat, produs de încredere

rea și iubirea dintre partid și noul șef, a cărui consacrare s'a făcut în mijlocul unui entuziasm indescriptibil.

După congres dl prim-ministru Brătianu a primit separat pe delegații județelor, cari i-au prezentat omagii și au arătat situația partidului în județe.

Din România.

Dela Liga Culturală. Comunicarea dlui I. Scurtu. Aseară, dl Ioan Scurtu a ținut în localul ligei culturale din str. Fântânei o comunicare asupra organizării naționaliste a slavilor de Sud.

Dl Scurtu spune, că Serbia are aspirațiuni mari. Ea visează un regat puternic și unit. Și în aceste aspirațiuni ale ei, ea este susținută de Rusia, căci numai astfel să explice atitudinea ei îndrăznească față de Austria și celelalte state mari ale Europei. Și la interior este bine organizată: societățile ei economice și de gimnastică urmăresc același scop politic ca și cele bulgare. Dușmanul nostru este în popoarele slave, pe cari nu este permis să le pierdem din vedere.

Terminând, face un apel la conștiința noastră națională. Salvarea trebuie să o căutăm în propriile noastre forțe. Numai astfel vom putea să ne împotrivim nevoilor și să le înfrângem.

Balul mascat al sindicatului ziaristilor. Primul bal mascat ce se dă anul acesta la Teatrul Național este acela organizat de »Sindicatul ziaristilor» în seara de Sâmbătă 17 Ianuarie.

Pregătirile ce se fac în vederea reușitei acestui bal, care va atrage de sigur tot ce are Bucureștiul mai distins, — sunt grandioase.

Un comitet, compus din membrii sindicatului, are însărcinarea să alcătuiască un program cât mai bogat în petreceri.

Zilele acestor, programul va fi cunoscut publicului.

Pentru marea tombolă organizată în acest bal mascat, mulți artiști pictori au binevoit a oferi din lucrările d-lor.

Căpitanul N. Cuțarida asasinat de ordonanța lui. Se comunică din Tecuci: Căpitanul Neculai Cuțarida, venind acasă și chie-mând pe Dimitrie Barbușea, ordonanța sa, de 22 ani, fu apucat de acesta, de gât și strâns cu stăta furtiv, încât cu toate eforturile sale, căpitanul, care era sferind, a fost sufocat. Ordonanța a comis a-

cestă feroasă crimă în scopul de a jefui p-tan de suma de 400 lei în aur; pe cari zuse la el. Criminalul fiind arestat a făcut turletri complete, și a indicat locul unde erau banii. Corpul defunctului a fost dus cu pompă în gara Tecuci, urmând a fi transportat de aci, la Craiova, orașul său natal. Ducele nel Herăscu a ținut o frumoasă cuvântare

O scrisoare a contelui Belegarde de tatul Câmpulungului și răspunsul la ea a dlui Nicolae Iorga.

Domnul meu

Societatea »Școala Română» din Câmpulung îndreptat către dv. rugămintea ca să binevoiați a amâna discursul dv. proiectat pe ziua de Ianuar a. o. pe un timp mai potrivit.

Ea pun preț de a vă comunica, cum că mintea aceasta a fost îndreptată la inițiativa în cele următoare îmi voi lua libertatea să vă expun cauzele care m'au îndrumat la aceasta.

Chie-mat de către poporul român din Câmpulung spre a promova interesele sale, eu putea supt nici o condiție consimți, eu momentul de față, — așa de critic pentru narhia austro ungară, să se serbătorească Câmpulung tocmai acel politician al României care s'a manifestat în timpul din urmă în așa cu toată energia ca cel mai aprig dușman al politice prietenoase Austriei. Fără a torire ilustrei dv. persoane, fie aceasta zărbă-cât de modestă, și cu deosebită încredințare putea fi privită în momentul de față în toate curțile Austriei nedepăim informate cu referențe din ocolul Câmpulungului ca o demonstrație mână iredeentă, și, evident, anti austriacă, apreciere care ar sta în cea mai mare concredere cu fapticele sentimente ale tuturor părinților populației din districtul Câmpulung.

Neamul românesc din Bacovia în deosebită nu are cauză, abaterând chiar momentele de a căror gravitate și însemnătate nu sunt să se considera, — nici chiar din punct de vedere utilității a ținea soarta fraților săi din România ca diosobul de invidiabilă și a strămutare sau o schimbare a hotarelor. Așa voitele zgriucile din anii trecut, cât și cele dv. privitoare la refuzul din România, câte în »Noul Românesc», nu admit nici dorul că, pe cât de gravă ar părea poarta țărănimii române din Anstria, totuși această

s'ar găsi între români fruntași cari să-și dea fiii la învățătură în oraș un le să lăvețe slovacște.

Până să ajungem la realizarea acestei dorințe, n'avem încotro, trebuie să ne servim de revistele maghiare și încă să ne bucurăm când aflăm lucruri interesante despre slovaci.

Astfel »Budapesti Szemle» consacra operelor lui Vajansky o recenziune elogioasă și obiectivă, cum rar ni-s'a dat să citim despre literatura naționalităților.

În primul volum sunt nuvele de literat — începător dar care tradează un real talent. Deși în proză, este adevărată poezie, *imnul iubirei de neam*.

Volumul II cuprinde două romane, mai mici. Despre a doua (Pustokvst) recenzentul numitei reviste scrie:

»În asta găsim deja descrierea viața a societății depravate, atât de caracteristică pentru romanele mai mari ale lui Hurban: existențe dubioase, joc de cărți nebun, amor otrăvitor. Aierul e sufosant, chiar și cei buni sunt slabi ori unilaterali și vișători. Icoana e nespun de sarbădă și totuși face impresia că e foarte mult adevăr întrânsa; romanul este apoi scris cu atâta vioiciune, încât îl citim cu interes până în capăt, măcar că scriitorul ne atinge de murdărie cu mânuși pe mâni și de serie orgii așa fel, încât pot să le citească și fete de 17 ani, ceace este o dovadă nu numai despre arta scriitorului, ci despre curățenia sufletului său tare».

Mai mult scoate la iveală poezia epică Herodes, (din volumul III) despre care scrie:

»În poezia aceasta epică, lungă, sunt foarte multe lucruri cari fac să ni-se urce sângele în obraz. Herodes este un funcționar îngrășat, îmbrăcat în atitudine, care în satele slovace vorbește prin vorbă frumoasă, vorbește cu forța, adună copiii slovaci — pentru fiecare le sc dă 5 florini — pentru a fi duși pe Alföld, să reinnoiască sângele ungarilor fără copii!... Și dupăce dă pe scurt pătania tristă a doi copii slovaci, arată: »Și așa, frumoșele poeziei mă emoționează și pe mine, deși sunt ungar. Dar încă pe slovaci, cari sunt serie amicul Skaltsy în prefața acestui volum, cu ocazia convențiilor sociale o citesc cu glas tare. Cântul I și II e numai aromă; satul sărac slovacesc, cei doi bieți copii slovaci rămași orfani par'că ar fi apărut dintr'o tafă de trandafir, postal formal risipește pentru ei înțreaga strălucire și căldură a sufletului, însoțindu-i până pe Alföld, plantând trandafirii până și pe mornântul lor. Ce să mai tăgădăim, e mare și cu adevărat post celce dintr'un material atât de simplu șiie să crează o atât de strălucită operă, durere însă, ei ne e dușman!... Dușman? ori poate că nu tocmai dușman, poporului său însă în tot cazul binevoitor pasionat, care prezintă în culori ceva prea viu, tot ce stângănește mișcarea liberă și dezvoltarea firească a poporului său și (corupția, crâșmarul otreiu etc. etc)... Ar fi orbire a nu recunoaște întrânsul pe literatul mare, pe postal distins»...

Volumul IV. cuprinde un roman »Radu și porodișe». Întrânsul — scrie recenzentul — autorul descrie o familie puternică slovacă care o parte a păștrat tradiția, o parte însă boierit. Cine știe că Hurban câte lucruri, înțăr văr văzute și experiate fixează în romanele, trecându-le prin prizma puterniciului său și acela fără teamă poate susține că avem face cu descrierea fidelă a vieții din epoca turală».

»Și mai la vale: »Așa, că dacă nu m'ajută să vre-un celitor preocupat o să strige către asupra mea, așa zice fără înconjur că ar face cu un roman patriotic. Că autorul corupția, că îi sângerează inima când vede un preot pus cu stăia pe capul bieților și dăce la pierzare pe săteni, în asta nime poate să vadă crimă nici să se îndoaie că adevărat că zău lucruri de acestea se pot fi pla sub mantaua — patriotismului.»

Pildă cele petrecute la — Cernova! Li se pare însă recenzentului că Vajansky gerează câteodată și de aceea romanele să se pot traduce pe ungarește, căci ar jigal.

Noi credem că e măiestrie să scrii numai se petrec, așa cum se petrec, nu e nevoie de o exagerare pentru a produce efect! În tot cazul fiind un lucru rar în litera maghiară o recenzie ținută în așa ton obișne-am simțit datorii s'o înregistrăm.

Iar amicalui Hurban îi trimitem urări de Cole multe, înainte!

Boalele secrete! scurgerea, arderea, atât la bărbați cât și la femei, după cum o dovedesc scrisorile de recunoștință se vindecă foarte repede prin mentalul »Gonotol». Acest medicament se bea. Prețul unei sticle 6 cor. comanda de 3 sticle cu 12 cor. se expediază franco pe lângă cea mai mare discrețiune dela Farmacia Salvator în Buma nr. 1 (Slavonia).

se sumi, dacă o comparăm cu stările din restul României, aproape strălucită.

Populația ocolului câmpulungean, ar apărea în momentul de față prin venirea dv. la Câmpulung într-o lumină de tot felul, și n'ar da prin această dușmanilor celor mulți ce-i are poporul român, prilejul foarte binevenit de a pricinui popoului daună și a zădărnici opintirile mele și ale colegilor mei, care tind la ridicarea stării lui culturale și materiale.

Acest rezultat, fără îndoielă, nu l-ați prevăzut dv. și, la momentul dat, sigur că nici nu l-ați fi dorit.

Pătruns de convingerea cum că dv. încrezându-vă în sentimentele mele sincere și loiale, veți da pe deplin crezământ motivelor de care am fost condus la expunerea faptului, și fiind sigur că și dv. n'ați fi purces altfel în stare analogă, încheiul acestei justificare, pentru mine nepăcătoasă, însă foarte necesară, și-mi permit în urmă a vă comunica cum că n'as avea nimic în contra eventualei publicări a acestei scrisori, ca să servescă spre lămurirea faptului.

Primiți asigurarea deosebitei mele stime și considerații.

Câmpulung, 17 Ianuar st. n. 1909.

Contele Francisc Bellegarde,
deputatul Câmpulungului.

Domnule Conte,

Punctul dv. de vedere e foarte firesc: iubii pe românii, cari v'au ales deputat și a căror limbă și învâțat-o binevoind chiar a-mi scrie în această limbă, iubită mie mai preas decât oricare alta; dar dv. sunteți austriac, dv. simțiți și gândiți ca austriac. Imi veți îngădui să simt și să gândesc ca român, cu care sunt român.

Vorbiți de irendentism. Nu știu ce e acela. Într-însă că neamul meu are drepturi exclusive asupra teritoriului său național, din care face parte și întreaga Bucovina. Se pare că irendentism înseamnă a îndemna pe românii neliberi să încerce să smulge libertatea, atunci când ei nu au puterea să o facă și când noi, din libera Românie, n'avem puterea de ai ajuta. Dacă e așa n'am făcut nici o dată politică irendentistă. Politica pe care o reprezintă și o propag are un crez mai simplu și care e în domeniul realității: a ne păstra ori unde ființa etnică nestinsă, a nu primi colaborarea străinilor nici atunci când ne-ar fi simpatice și, prin muncă, a ne aștepta ceasul, care va veni, dându-ne tot ce e al nostru, și nimic mai mult.

Nu veniam la Câmpulung, unde fusese invitat pentru a proclama o politică pe care și în Bucovina o știu toți aceia cari trebuie să o știe. Veniam să vorbesc de trecutul nostru, pe care nici o putere din lume nu ni-l poate răpi, nici nu-l poate împiedeca de a ne da îndemnuri și speranțe. Trecutul Câmpulungului eră subiectul conferinței mele.

Că statul austriac are dreptul, cât stăpânește un pământ, să primească ori ba pe cel care vine din alt stat, cine ar putea-o tăgădui? Că dv., politician austriac, nu puteți icbi idealul românesc, care nu e al dv., ci că aveți datoria să apărați, — chiar în felul cum și făcut-o, între alegătorii dv. români, cari, fiindu-vă recunoscători pentru binefaceri, nu v'au dat totuși inima lor întregă, — pe cel din urmă împotriva celui dintâiu, nu m'am îndoit. Că românii din Bucovina n'au ajuns încă la conștiința deplină a drepturilor lor naționale, mai ales într-un stat care nu poate avea nicol un caracter național, o știam de mult.

Deci câmpulungenii n'au ascultat o conferință despre trecutul lor. Paguba nu e așa de mare: se vor desprinde mai mult de prezent și vor gândi mai mult la viitor. Se poate întâmpla, deci, să nu vă tral alegă: mi-ar părea rău din acel punct de vedere că d-voastră și fost bun și drept cu ei, că ei vă datoresc recunoștință și că n'au alt mijloc să vă dovedească această tradițională virtute românească decât aceta. Ce sunt ei, știu

bine; ce au dreptul să aștepte, vor afla-o și altfel, însă datorită de recunoștință trebuie plătit.

Loiala d-voastră scrisoare merge mai departe decât îndrăznim a vedea în vremile viitoare. Vorbiți de putința unei anexări a Câmpulungului la România și-mi amintiți că acolo țărani stau mai bine decât aici. Se poate. Dar unde-i bine, acolo-i patrie e un principiu pe care nu l-au avut vremurile sănătoase, și, câtă vreme avem loc în coliba noastră, am avea dreptul să chiemăm la dânsa pe frații noștri din cele mai strălucite palate străine.

De almintrelea, România nouă, pe care sunt mândru că am putut-o inaugura, nu poartă păcatele vechii Românie care se duce. Ea are deci dreptul la toate speranțele, fiindcă se aștepte a înăltura toate nedreptățile și suferințele.

Încheind acest răspuns sincer la scrisoarea de sinceritate cu care m'ați onorat, vă rog a primi asigurarea considerației mele deosebite.

N. Iorga.

P. S. Îngăduindu-mi a publica scrisoarea d-v. Imi va fi permis să adaug acest răspuns.

Și, recetindu-vă rândurile, mă lovește învinuirea că și fi dușman al oricărei politici de prietenie cu Austria. În politică — nu e așa? — nu se face sentimentalem. Prietenie înseamnă concordanță de interese. Cine poate face ca interesele Austriei să mergă alături cu ale României, are cuvântul. Ei, și noi, cari am trecut de mult de hotarele pe care ni-le îngăduie nevoile noastre, ca și idealul nostru. O Austrie care ar respecta dezvoltarea noastră economică, o Austrie care ar cruța pe ai noștri ce se află în mâinile ei, o Austrie care ar înscrie măcar în testamentul ei drepturile ce avem asupra pământului nostru înstrăinat, — ni-ar putea fi prietenă. E întrebarea dacă poate exista. Altfel, ne păstrăm toată prietenia pentru noi.

Di Bănuț la Reșița.

— Raport special. —

Societatea pentru fondul teatrului românesc din Ungaria a angajat anul trecut încă ca director artistic pe dl A. Psul Bănuț pentru dezvoltarea unei activități mai intense și pentru introducerea societății de teatru în păturile cele mai largi și de jos ale popoului românesc de dincoaci de Carpați.

Di A. P. Bănuț s'a pus pe muncă și a ales ca teren de organizare mai întâi Bănuțul. — Petrecând mai mult timp în Lugoș, după ce a trecut prin Făget și Bocșa-montană s'a oprit pe 2 zile la noi în Reșița-montană. Mercuri seara s'a convocat adunarea de constituire prin înstălușitul pentru cauzele culturale M. O. D. Ioan Popovici paroh, la care adunare a luat parte di Bănuț și mai mulți fruntași între cari: domnii Ioșif Velcean, Eugen Crenian, Victor Bumbescu, Adrian Micu și alții.

Di paroh Ioan Popovici face cunoscut celor adunați, că societatea de teatru a trimis la noi în scopul organizării pe di A. P. Bănuț, pe care-l salută cu toată căldura și-l roșă, să-și dea voiața mai pe larg programul său. — Di Bănuț arată că societatea pentru fond de teatru român vede necesitatea unei organizări puternice și a concentrării tuturor puterilor de cari dispunem ca astfel în timpul apropiat să s'ajungem scopul frumos ce-l urmărește societatea de teatru.

Di I. Velcean arată că reșicienii deja de un șir de ani sprijinesc indirect scopul societății strarjând anual câte 3—4 reprezentațiuni teatrale. Il asigură pe di Bănuț de întreg sprijinul posibil și pe viitor. Se procedează la alegerea unui comitet filial local care se constituie astfel: M. O. D. Ioan Popovici paroh, președinte, Petru Bandu secretar, Victor Bumbescu casier. Membrii: d-nii Eugen Crenian, Ion Baltezan, Ioșif Pocean Constantin Bocșan, Străin Adam, Vasile Cioran, Gheorghe Pocean, Ion Andrițoi, iar pentru Reșița-română, Ion Marila și Mih. Mercea.

După constituire se procedează la înscrierea de membri. Di Bănuț arată condițiunile de înscriere, cari fiind cunoscute se înscriu următorii:

De membrii fondatori cu 200 cor. M. O. D. Ioan Popovici paroh, Ignate Herban și Adrian Micu, iar de membrii pe viață cu 100 coroane d-ni: I. Velcean, P. Bandu, V. Bumbescu, Eug. Crenian, I. Dura, Ion Muntean, Ion Andrițoi, M. Jurchița, V. Dumitrescu, V. Bărnau, I. Bărnau, I. Muntean, F. Frățilă, Nic. Savescu, Ion Baltezan și dna Cioran. S'au înscriș de tot 3 membrii fondatori și 16 membrii pe viață subsemnându-se o sumă de 2200 cor.

Succesul ajuns nu este definitiv, căci înscrierea de membrii s'a încredințat comitetului și se sperază încă cam pe atâta.

Prin activitatea neobosită, ce a dezvoltat di director artistic al societății pentru fondul de teatru s'au realizat astfel de rezultate cum nimeni din noi n'ar fi cutezat s-o creadă. — Di Bănuț s'a dovedit și ca un dibaciu talent de conciliare a elementelor, ce din cauze mărunte sau ambiții rău înțelese se înstrăinează unul de altul în acelaș timp înză și de cauzele culturale. Misiunea deale e foarte grea și e de datorința tuturor cari îl cunosc să pregătească obștea românească, ca să i se ușureze împlinirea acesteia prin oferirea întregului sprijin de care are lipsă acest apostol al artei române. Noi cei din Reșița îi dorim deplin succes în tot locul pe unde va s'ajunge. Noroc și ispravă bună!!

P. Bandu.

Din străinătate.

Deschiderea parlamentului suedez. Parlamentul suedez a fost deschis. Cu această ocaziune regele a pronunțat discursul tronului, prin care s'a exprimat satisfacția ce o simte văzând prietenășile legături dintre Suedia și dintre celelalte puteri europene.

Convențiunile încheiate cu diferitele puteri străine relativ la partea orientală a mării Nordului, sunt cea mai bună probă a trăiriciei acestor legături, și o nouă garanție pentru menținerea păcii.

Regele a spus că mai multe proiecte de legi vor fi supuse parlamentului, printre care și proiectul legii electorale și acela al reformei procedurii civile.

În aceeași ședință a fost prezentat deputaților bugetul, care atinge suma de 228 milioane de venituri și de cheltuieli.

În anul 1908 a fost un deficit de 3 milioane de coroane, și după cum se prezintă lucrurile nici pe anul 1909, deficitul nu va putea să fie mai mult.

Pentru anul 1910 vor fi necesare vre o 7 milioane de venituri noi, cari vor fi obținute prin aplicarea de noul impozite, asupra timbrului și asupra veniturilor.

În bugetul afacerilor străine figurează un credit pentru creșterea unui ciclu de presă care va avea sarcina să dea presel informațiile necesare și să rectifice pe acelea care s'ar dovedi ca ne-exacte.

Declarațiile ministrului de externe muntegrecan în chestia bosniacă. În Scupcină, ministrul de externe, di Tomonovici, răspunzând interpelărei asupra chestiunii bosniace cu Serbia din cauza asemănării perfecte de limbă și de aspirațiuni. În urma anexării muntegrecanii s'au simțit jigniți și numai după sfaturile puterilor prietene și din cauza dragostei, pentru Principele Nicolae, patrioți muntegreceni s'au stăpânit.

Muntegrecii are deplină încredere în rezultatul conferinței; nu se poate admite că puterile vor putea condăma la moarte națiunea sârbească. Bosnia și Herțegovina este pentru națiunea sârbească ceea ce Moscova este pentru imperiul rusesc.

Nu ne vine să credem că puterile vor aproba ultimile negocieri austro-turce și că o înțelegere în privința provinciilor anexate se poate face numai cu milioane. Sârbii sunt gata să angajeze chiar existența lor pentru Bosnia și Herțegovina.

Prin această anexare, existența politică independentă a statelor sârbești devine numai o chestiune de timp. Sârbii nu pot admite altă soluție decât unitatea Bosniei și a Herțegovinei cu statele sârbești sau absoluta lor autonomie.

Dașă speranțele sârbilor vor fi înșelate, ei vor mai păstra speranța și încrederea în ei înșiși.

Suspiciunea a adoptat o rezoluție invitând guvernul să mențină o strânsă legătură cu Serbia. Muntenegru trebuie să pășească înainte după voința lui Dumnezeu: nu mai poate a da înapoi!

Ziarele franceze combat pretențiunile sârbești. »Le Journal« declară că pretențiunile sârbești sunt exagerate și ca nici o putere nu va putea să le sprijinească. Modificările teritoriale cerute de Serbia sunt o simplă himeră, cu atât mai mult că criza actuală n'a schimbat nimic din status quo stabilit prin tratatul dela Berlin. Nu e mai puțin exagerată ideea de a impune unei mari puteri ca Austro-Ungaria umilirea unui control internațional.

Mai este încă timp pentru Serbia ca să se ferască de un pas nehibzuit care nu poate decât să o aducă pe marginile prăpastiei. Pacea și munca trebuie să fie unicul program prudent pentru Serbia, și o înțelegere directă cu Austro-Ungaria este singurul mijloc de a putea realiza acest program.

»Les Nouvelles«, ziar faimos de curând zice că e ceva îndrăzneț din partea Serbiei de a striga atât în contra Imperiului vecin, când acest mic regat nu e în stare să exije ceace dorește. Serbia urmează o cale greșită și periculoasă.

Chiar »Echo de Paris«, ziar sârbo fil, declară că toate guvernele vor respinge propunerile sârbești ca neacceptabile.

Catastrofa din Italia. Generalul Mazza a telegrafiat primul ministru, dl Giolitti, din Messina, că echipajul cuirasatului »Napoleo« a construit pe țărmul Calabriei 19 barace bruce spre a adăposti o mie de persoane; echipajul vasului »Umberto« a construit 13 barace la San Giovanni; echipajul vasului »Vittorio Emanuele« a construit și el mai multe barace lângă Tiale, destul de îndepărtate pentru 300 de oameni.

De asemenea în alte localități mai multe adăposturi au fost clădite; depozitele pentru tutun au fost restabilite.

Se lucrează la mai energic la planul de reconstruire al orașului. Serviciul poștal a fost pe deplin reorganizat și funcționează în mod regulat.

Pentru „Lupta“.

»Lupta« caută să întindă discuția asupra cazurilor Novacovici și Siegescu până la infinit. Pentru noi tactica ei e evidentă. Sore a scăpa de rușinea de-a fi fost prinsă în flagrant delict de minciună, ea caută să mute discuția tot pe alte și alte terenuri, adăcând neconținut nou materii și acuze în discuție.

Nu ne vom lăsa tirși de adomenirea »Luptei« care vrea să poarte polemica pe chestii de culise. Rămâne stabilit că »Lupta« a mințit. Pentru ce fusă tocmai ea se indignează în fața desmințirii ce-i dăm? Pentru ce din toată presa noastră singură »Lupta« a dat alarmă și a încercat să facă un caz celebru din publicarea celor două scrisori? Dacă presa românească a aprobat procedeul de a curăți gazetăria noastră de bălănițele miacianii, pentru ce tocmai »Lupta« a găsit de cuviință să se revolte punând chestia pe teren național când aici nu ară vorba decât de o chestie pur morală? Să o spunem noi: pentru că tocmai ea a fost care a mințit și pentru că abătând discuția în alta parte »Lupta« caută să și cocologhească rușinea de-a fi fost prinsă în flagrant delict de minciună.

Răzăne fusă altoarea de discutat: scoana de moravari pe care o prezintă un ziar românesc care a avut totdeauna abilitatea de a se inconjura cu aureola ieffină a unui ziar oficios al partidului național, crezând astfel a-și câștiga singurul titlu de drept de-a-și ține de pe o zi pe alta o existență precară și rușinoasă. Mai întâi procedeul de-a suji o cauză mare și dreaptă cu minciună, cum e cazul cu Siegescu și Novacovici. Evident, prin astfel de manopere se dă pozitivității noastre prilejul de-a eși mai curaji din afacere și de-a coborî în același timp presa și deci și cauza noastră în fața opiniei publice. Am scotit deci că suntem datorii prestigiului presei noastre de-a nu acorda presei guvernamentale

fie rămănești fie ungurești, succesul acesta, și de-a da loc chiar într'un ziar național reparației cerute de acești oameni.

Dar mai este altoarea.

Presupunând că cineva i-a »informat«, și atunci dacă sunt leali n'au să formuleze acuzațiuni pe chestii de divergențe de păreri ce se pot naște între oamenii cari cugetă, fiind aceștia chiar cei mai buni amici între dânsii. Cu atât mai puțin e de făcut capital din deosebirile de vederi ce pot să albă într'o chestie sau alta membrii unei redacțiuni, între cari cumpănilor este un singur lucru: ca în public să se prezinte solidari. »Luptei« nici nu i-ar fi rămas altoarea de făcut decât să replice răspunsului ce am dat primului său atac. În loc de a procedă în aceste margini, »Lupta« vine și pune întrebări căutând să producă diversivane în public și intrigi între membrii redacțiunii noastre. Celace este o meschină și defestabilă apucătură, căreia îi opunem solidara noastră pășire și cu acest prilej.

Între noi nu e nici unul care să aspire la locul celuiilalt și dacă este indiferent pentru public cum a ajuns în redacția noastră manuscrisul publicat nu poate fi indiferent școala defestabilă pe care »Lupta« ține și o perpetue în discuțiunile presei române. Căci chiar dacă te »informează« cineva cu vădit ascuțit împotriva camarazilor de luptă, lealitatea îți dictează să nu te folosești decât de argumentele ce se pot motiva, iar nu de spiritul meschin care poate fi numai arma omului lipsit de argumente.

Și între astfel de înorejurări mai vorbiți de o demnitate a presei! Ș tocmai voi v ați găsit prea vrednicii centrafii să măturăți la ușa altora, voi să destăinuți afaceri pur interne redacționale? Nu v ați gândit, stimabililor că, dacă cu a ceeaș colegialitate, am fi ținut să vă destăinăm toate rușinele, bătaile și alte lucruri ce s'au petrecut în redacția noastră, dacă ar fi să publicăm scrisorile patronilor despre redactori și a redactorilor despre patroni, ca să arătăm perfectia noastră solidaritate în discuții, ce am d prezintat lui? Să nu mai așteptați ca în punctul acesta să mai desățim cu voi, căci în definitiv totuși ni-ați sili să vă desvătăm dela originaș.

Csárdás-ul din Brașov.

Di G. Dima, profesor în Brașov ne trimite următoarele șire pe cari le publicăm în interesul adevărului:

Onorată Redacțiune!

Subt titlul de mai sus a apărut în prefulul d-voastre ziar din 18 Ianuarie n. 1909 un articol apărut cu pseudonimul »Un profesor«, în care corespondentul năpustindu-se mai întâi în mod necuviincios asupra demelor din comitetul Reuniunii pentru ajutorarea văduvelor, subt pretextul simțului național jignit, aruncă injurii la adresa unei societăți onorabile de dame și domni și se ocupă în urmă și de persoana mea.

Deoarece cele susținute în acel articol nu corespund stărei faptice, rog onorata redacțiune să binevolască a publică în nr. proxim al »Tribunei« următoarea întâmplare:

Declar din capul locului că nu voiesc să polemizez. Scopul acestor rânduri este: 1. De a arătă că articolul este scris tendențios și cu necredință. 2. Că cele susținute despre persoana mea nu corăspund adevărului.

1. Afirmațiunea că societatea noastră — mai multe familii de aproape înrudite, la care s'au asociat și unii domni tineri români de aici și din alte orașe, anume veniți la Brașov pentru serata aceasta — »premeditat și intenționat s'a retras în o odaie laterală cu scop de a arătă ignoranța față de români și de tot ce este românesc« dovedește pe deplin reaua credință a scriitorului.

2. Afirmațiunea că pretinsul »csárdás« s'ar fi jucat »subt ochii« mei este un neadevăr.

Cât timp am fost eu în sala de mănecare nu s'a jucat.

S'a jucat — dupăcum am sfat din depeșă premergătoare articolului — în momentele — căci numai momente au fost — când mă aflam în garderoba din parter, ca să mă îmbrac, dar informațiile ce le-am primit dela persoane demne de încredere d'feră ca cerul de pământ de cele publicate în »Tribuna«.

Relevex aceasta nu doară ca să mă sap pentru ca să illustrez problematica iubii adevăr a corespondentului.

Nu voiesc să discut despre aceasta căci fost de față, poate se va găsi oineva cu desuși faptul acesta.

Înainte de a încheia, nu pot să nu-mi adăncă mea mâhnire, că modul cum se încheie în noi chestii de natură socială, degeneră și ce merge. Tot mai des se ivesc cazuri ca sau altol, din suspiciuni și presupuneri neștiute și nu arareori din porniri individuale cicioase, împroușă persoane cari n'au scâlon în viaș lor privată și socială, nici ca membru neacului din care fac parte.

Ar fi de dorit dacă redacțiunile, înainte de a publica astfel de articoli injurioși, ar sondă cât învinuirile aduse sunt bazate sau nu.

Câte neînțelegeri și câte conflicte din noastră socială nu s'ar delătură prin această

Brașov, 28 Ianuarie 1909.

Cu stia
George I.
profesor

Tot din Brașov primim șirele de mai vale.

Am esitat să le publicăm, deoarece polemizează nu știm cu cine și nu rășă acuzei ce s'a adus: s'a jucat ori nu jucat csárdás? — măcar că acesta e principal! Și dansat-au domnia-lor csárdás?

Atâta interesează publicul și numai atâta e nevoie pentru a se aduce judecătorește în cauză.

Dăm dar cele de mai la vale cu înțelegerea că n'au lămurit de loc chestia lată aceste șire;

Onorată Redacțiune!

La articolul publicat în ziarul d-voastre titlul »Csárdás-ul din Brașov« înțeleg că întreaga stare faptică este cu întărire schimonosită și fals predată.

Fără de astfel de informațiuni care crea credință nu ne stătim de obligații față de noi — ca persoane interesate — în a da astfel ansă la discuții ziaristice. Nu bui să răspundem în același fel, la ceea ce nu suntem obișnuși. Tonul în care e scris articolul, ne dispensează de a stă de vorbi la cale ziaristică — cu persoane ascunse.

Sperăm, că publicul de bun simț și cu decăță matură, câștigându-și informații autentice și aprefă după merit adevărata valoare celor atacuri.

Vă rugăm a publică aceasta și în preful d-voastră ziar.

Cu distinsă stimă:

Dr. Emil Dan,
advocat.

Dr. Barbul,
cand. adv.

Dr. V.
advoc.
Dr. K.
cand.

Situația politică.

Președintele Camerei ungare, dl Justh, pe mâine, în audiență la Maier Sa. Se crede, că prin vizita dlui Justh la Viena să va putea limpezi întrucătva situația politică. Dl Justh este astăzi, în guri, singurul bărbat de stat cu vederi bine precizate și singurul, care a drăzneala să lupte fără șovăire pentru cipiile sale. Prin trecutul său nepătat și curajul convingerilor sale, dl Justh șitigat un frumos număr de aderenți în partidului kossuthist, și multe simpatizant cerul mai larg al alegătorilor. De acum când guvernul coaliției nu e în măsură să ia o atitudine hotărâtă în chestia aceasta și când el și-a pierdut cu desăvârșire șansa majorității parlamentare, — aud dlui Justh poate însemna un eveniment

Pe de altă parte, se spune, că Majestatea Sa nu s'ar fi declarat categoric în contra Ancii autonome. Dacă Justh va ști să-l îndrepteze că va rămânea neatinsă transacțiunea dela 67 și că se va vota, fără nici condiție, contingentul armatei, anexiunea proiectul reformei electorale, atunci nu-i exclus ca Majestatea Sa se fie dispus a înlăini acest minim din pretensiunile partidului kossuthist. În astfel de împrejurări s'ar forma un guvern pur kossuthist, iar Anbrassy cu ai săi s'ar retrage cu totul. Se știe că și moștenitorul tronului s'ar fi exprimat părtinitor pentru un guvern, care s'ar compune numai din membrii partidului kossuthist.

Se poate însă întâmpla, ca Majestatea Sa să nu fie aplicat a mai face nici un fel de concesione. În acest caz partidul kossuthist să va rupe în două. O parte, cea mai învâlnită, în frunte cu Justh, va intra în opoziție. Ceealaltă ar forma o nouă majoritate din sinul căruia să se formeze guvernul sub presidenția contelui Anbrassy.

Oricum, guvernul Wekerle nu să mai poată suflina lungi vreme, decât cel mult ca o expresie a minorității, cu menirea de-a face alegeri nouă.

Comisia de bancă.

Mai mulți membri ai partidului independent au hotărât să convoace pe azi o conferință a clubului. Scopul lor a fost, ca în această conferință să se aducă o hotărâre definitivă în chestia băncii și să fie eschiză în partid acci deputați, cari nu s'ar delara pe față pentru banca autonomă. Kossuth n'a știut nimic despre acest plan. A intervenirea lui s'a hotărât apoi să se mănă conferința până după audiența lui Justh. Înainte de această consfătuire, se va convoca și comisia parlamentară de bancă, unde să știe, că tot kossuthiștii cei mai întransigenți dau tonul. De'a aceste consfătuiri se așteaptă rezultate hotărâtoare.

O declarație a lui Justh.

Sâmbătă seară la clubul kossuthist Justh făcând următoarea declarație interesantă, în fața mai multor deputați:

— A fost o mare greșală de tactică, că să a sulevat ideea unui cartel al băncilor. Noi elă făcând nu trebuia să cerem nici mai mult nici mai puțin decât banca autonomă. Se poate convinge orișicine că și pentru patria ar fi binefăcătoare o desfacere a Ancii. Iar la noi, dacă asta nu se va putea realiza, o să se ivească o mulțime de încercări, și o să se facă imposibil orișice fel de regim. Eu o să încerc a-l convinge pe Majestatea Sa despre asta.

Ce zice Lupta?

Sora noastră întru naționalism, »Lupta« caracterizează situația prin următoarea formulă inspirată:

Guvernelor, cari vor urma, le dăm un sfat care cunoscând adevărul cristalizat din sistemele de guvernare de până acum, și anume:

»Nu națiune unitară maghiară în limbă și nu contorrea naționalităților în rasa maghiară e ceea ce va putea ca Ungaria să fie tare față de Austria, și formarea

unei națiuni politice, unitare și principiile cari singure pot asigura înfățișarea țării.
In aceea națiune unitară politică însă noi am rămânea ceea ce suntem și astăzi.

Va să zică: In aceea națiune... unitară... politică, noi am rămânea... ceea ce suntem — ceea ce suntem...

NOUTAȚI.

ARAD, 25 Ianuarie n. 1909.

Pentru frații din Italia.

Elevii școlii profesionale din Murani, ni-au trimis azi colecta lor, și credincioșii bisericii din Giroc au ținut să între și ei în acordul frățesc de solidaritate națională pentru nenorocirii din Italia.

O lecție edificatoare pentru prelații noștri este de alifel circularia Papei, care se adresează tuturor bisericilor catolice din lume, pentru a strânge ofrande, cari să fie trimise de-a dreptul Papei, pentru înălțarea din nou a bisericilor distruse prin înfricoșatul cutremur. Va să zică banii ce s'adună în bisericile catolice de-a noi, vor merge direct la Papa și nu la guvernul unguresc. Numai banii bisericilor române trebuie să treacă prin mâna guvernului unguresc, ca ban unguresc, în Italia. Așa vreau prelații noștri, între cari trebuie să-i mai amintim cu numele pe P. P. S. S. L. L. Rațu și Hossu.

Rugăm onoratele episcopii să trimită banii adunați, la ziarul românesc cari îi vor trimite ca adunați dela poporul românesc, în Italia.

Sumele de azi:

Romul Miadin, preot Oltaș — cor. 3.—
Teodor Ioaneș, Bănăscu român — cor. 2.40

Colecta elevilor școlii profesionale din Murani. Miron Malibonșescu preot cor. 2 —, Titus Popovici inv. cor. 1.—, Iulian Valpe inv. 1.—, Grigoriu Muntean 1.—, Sava Savi 1.—, Teodor Coman —.40, Gheorghe Popa —.40, Ion Silagi —.40, Samoil Hașter —.40, Ecaterina Sarciz —.20, Solomon Muntean —.20, Gheorghe Muntean —.20, sume mai mici 1.—84.

Colecta din biserică din Giroc prin episcopul Petru Marinea — — — — — 9.—
Teodor Stan, proprietar Cherechiu, răscumpărarea onunei pe mormântul prietenului său Ioan Micoroi — — — — — 4.—

cor. 28.40
1392.82
Listele noastre precedente
Levalită: cor. 1421.26

— Conferințele Asociației din Arad. Ieri s'a ținut cea dintâiu din seria de conferințe, pe cari le inaugurează Asociațiunea din Arad. Dnul profesor Sădeanu a vorbit în fața unui public numărös, despre »Originea românilor și formarea limbii române.

Înainte și după conferință ni-s'au dat și două declamații: G. Olariu ped. c. III. a declamat »Iarna« lui Coșbuc, iar D. Popovici teolog »La icoană« de Vlahuță.

— Pentru fondul ziaristilor. Dnul Teodor Stan, proprietar în Cherechiu, a depus azi suma de 6 coroane la administrația ziarului nostru, în

favorul fondului ziaristilor, drept răscumpărare a cununii pe mormântul prietenului său Ioan Micoroi.

† Ioan Micoroi, învățător în Cherechiu, în etate de 48 ani, a încetat ieri din viață. Decedatul învățător a fost un bun și harnic om de școală și binevoitor al poporului și s'a bucurat de stima tuturor celor cari l-au cunoscut și toți căți l-au cunoscut activitatea, l-au și apreciat mult.

— »N'avem ziaristi«. Astfel se tânguiește scriitorul articolului din »Lupta Nr. 1. Și are toată dreptatea, căci întreg articolul e ținut într'un stil care nici desum nu trădează pe ziaristul.

Smulgem o frază:

»Și toată a celora, cari acum învață a citi este necesar să-i dăm lectură apropiată cercului lui de vedere«.

Ba nu zău, nu credeți că astfel de greșeli, nu merg. N'am ținut întregă viața atâtea greșeli, câte greșeli de tipar am ținut »Lupta«, — dar astea nu merg. Dacă mai scriem astfel rămânește atunci vom ajunge în curând să zicem pe lângă »n'avem ziaristi« și »n'avem cetitori...« Și n'ar fi nici o mirare când ni-se dau astfel de argumente palpabile — scrie »Țara Noastră«.

— Dezastrul din Italia. Istă răspunsul primarului Romei, la telegrama trimisă din partea consiliului comunal al capitalei.

Dnului Vintilă Brătianu,

București.

Binevoșii a arăta recunoștința noastră față de conecțiunii d. v. frații noștri români, care în toate împrejurările iau parte atât la durerile cât și la bucuriile noastre.

Primarul Romei,

Nathan.

— Unirea Principatelor. A cinci-zecă aniversare a Unirii Principatelor române se va serba într'un mod deosebit în toată România.

Pe lângă serbările școlare ce se vor da cu acest prilej, dnii B. Delavrancea și Constantin Bașu vor ține conferințe la Teatrul Național.

Dnul Delavrancea va vorbi Sâmbătă 24 Ianuarie, iar dnul Constantin Bașu, Duminică 20 Ianuarie.

— Condeul lui Gambetta. Acum 5 zile la Ville d'Avray, în mica casă unde a murit Gambetta s'au întrunit amicii marelui patriot, evocând ca în toți anii, memoria marelui tribun.

Dnul Hanoteaux, a dăruit muzeului atacerilor străine din Paris, cu această ocaziune, condeul cu care Gambetta și a iscălit demisia din ministere.

Condeul este așezat între o serie de fichete, care reprezintă itinerariul voiajului pe care marele bărbat de stat l'a făcut în Germania, și între (colaciență curioasă) două condele făcute din pens de găscă, — dăruite muzeului de dnul Jessé — și cari au servit lui Bismarck la Versailles pentru a semna împreună cu Thiers preliminarile tratatului de pace.

— Botezul princiar. Data botezului prințesei Ileana, s'a hotărât în mod definitiv pentru Joi 15 Ianuarie.

Misiunea spaniolă, în frunte cu ministrul Spaniei la Viena, va sosi Marți în București și va fi găzduită la palat.

În același zi va sosi și ducele de Teck, care va reprezenta la botez pe M. Sa Regele Eduard al Angliei.

Solemnitatea botezului se va face la palatul regal la orele 5 d. n. în prezența suveranilor, a familiei princiare, a dilor miniștri, a primarului

Dacă târguiți din articolele anunțate în ziarul nostru, vă rugăm ca la comandă să amintiți unde ați citit aceste anunțuri.

capitale și a reprezentanților augustelor persoane cari sunt nașii micel principese.

Serviciul divin și scufundarea în apă se va face de către I. P. S. S. mitropolitul primat al țării.

— **Moarte primarului din Galați.** Sâmbătă seară pe când delegații liberali plecau la congresul din București, primarul orașului Galați, avocatul Gamules, pe când șosea la gară, a fost izbit de o hemoragie cerebrală.

A fost ridicat în grabă și depus în saia de așteptare, unde după câteva minute a încetat din viață, cu toate eforturile grabnice ce i-au fost date de d-nii d-ri Stavrescu, Vicol și Vișu.

Acest sfârșit neașteptat al primarului a umplut de mâhnire pe toți locuitorii orașului cari au aflat dureroasa știre.

Gamules era un vechin și cunoscut avocat naționalist distins și membru al partidului liberal. A fost și deputat de Covurlui.

x **Mulțumită.** Subscrisul vă rog să-mi trimiteți 10 sticle de picături de Svedia (Schwedische Tropfen) cu câte 1 cor., prin cari mi-s'a vindecat boala mea cronică, și vă rog totodată, deoarece aceste picături nu numai mie mi-au folosit, ci și altora, căcra i-le-am recomandat, să vă exprime cele mai adânci mulțumiri. Alois Buijo k. k. postenfirer, Unter-Sucher. A se procura cu rambursă dela fabricant S. Mittelbach, farmacia și drogueria Salvator, Zagrab.

x **La Deutsch Mikse, magazin de aparate medicale** Cluj (Kolozvári) Mátyás Király-ter, se pot procura cu prețuri ieftine, tot felul de instrumente medicale pentru mamos și instrumente de barbierit, precum bandage pentru diferite boale și obiecte de gomă și diferite obiecte pentru îngrijirea bolnavilor, specialități franceze, și preservative, precum și binale.

x **Tot felul de chipiuri militare și de alte uniforme,** apoi ciacai și calpăce din materia cea mai bună și în prețuri ieftine. Fabricate proprii. **Weber Pál** maestru specialist pentru confecționarea chipiurilor Coșovia (Kassa) Fő-utca.

— **Vin de deal de Ohloroc** calitate escelentă este de vânzare la dna **Cristina Secula, Györök, (Arad m.)** cantitate dela 50 litre în sus. Butoaiele sunt a se trimite tot la aceeași adresă.

Ultime informațiuni.

— Prin telefon. —

Ședința Camerei.

Budapesta, 25 Ianuarie. Ședința se deschide la ora 10^{1/2}. Prezenți sunt de abia vre-o 10 deputați.

Președintele **Justh** cetește răspunsul prin care camera turcească mulțamește pentru telegrama de felicitare. Apoi se continuă discuția asupra reformei dărilor. **Baross János** primește proiectul, pentru că vede în el realizarea politicii agrare a lui **Kossuth**. **Gheorghe Surmin** vorbește, în limba croată, în contra proiectului.

Conferința deputaților croați.

Deputații croați au avut aseară o consfătuire. S'a hotărât să se trimită un apel către toate ziarele din Croația, prin care acestea sunt rugate de-a stăruși în aplanarea dușmăniilor dintre croați și sârbi. La discuția asupra reformei dărilor, croații vor participa numai cu doi oratori: **Surmin** și **Raics**.

Dacă a-ți încercat toate!

și tot nu v'au trecut durerile reumatice cerești o sticlă de

SPIRIT DE GHIATA

Justh la Viena.

Azi la ora 2²⁵ președintele Camerei, **Justh** a plecat la Viena, unde va fi primit, în audiență, de **Maiestatea Sa**, mâine la ora 11 a. m.

Concert, petreceri.

— **Tinerimea română din Avrig** invită la Producțiunea teatrală împreună cu joc, ce se va aranja **Duminică** în 18/31 Ianuarie 1909 în sala cea mare dela „Hotelul comunal”. Începutul seara la 7^{1/2}.

Reconomie.

O pierdere de o jumătate miliard. Administrațiunea vămilor franceze publică statistica comerțului exterior al Franței. Din comparația dintre anii 1907 și 1908, rezultă:

Importul s'a micșorat într'un an cu 132 milioane 115.000.

Exportul s'a micșorat cu 324 milioane 115.000 franci.

Totalul schimbului comercial s'a micșorat deci cu 456 milioane, 269.000 franci, adică cu atâta sunt inferioare tranșacțiunile comerciale ale anului 1908 în raport cu ale anului 1907.

Bursa de mărfuri și efecte din Budapesta.

Budapesta, 17 Ianuarie 1909.

ÎNCHEIEREA la 1 ORĂ și JURN.:

Orza pe Aprilie 1908 (100 kg.)	25 04—25 06
Șecară pe Aprilie	19 96—19 98
Cucuruz pe Mai	14 44—14 46
Ovăz pe Aprilie	16 98—17 —

Prețul cerealelor după 100 kg. a fost următor

Orza nou

De Tisa — — — —	25 K. 55—26 K. 35 fl.
Din comitatul Albel —	25 > 52—25 > 95 >
De Pest — — — —	25 > 35—26 > 05 >
Händjense — — — —	25 > 40—26 > 30 >
De Bacsa — — — —	25 > 45—25 > 20 >
Șecară — — — —	20 > 10—20 > 30 >
Orzul de nutreț, cvallit. I.	16 > 10—16 > 30 >
„ de enfiatare II.	15 > 70—16 > 00 >
Ovăz de I.	17 > 25—17 > 50 >
„ „ II.	16 > 95—17 > 25 >
Cucuruz — — — —	13 > 80—14 > 20 >

BIBLIORAFIE.

Dela **librăria „Tribunei”** din Arad se mai pot căpăta următoarele calendare pe a. c.:

Calendarul dela Cluj, prețul 20 fl. plus 05 fl. porto.

Calendarul ilustrat al Bibl. pentru toți, prețul 30 fl. plus 05 fl. porto.

Calendarul literar și istoric, prețul 1 cor. plus 10 fl. porto.

Calendarul național al „Foi interesante”, prețul 86 fl. plus 05 fl. porto.

Calendarul dela Arad, prețul 50 fl. plus 10 fl. porto.

Calendarul „Minervei”, prețul 1 cor. 25 fl plus 10 fl. porto.

Calendarul Literar, prețul 1 cor. plus 10 fl. porto.

A apărut: **Cântece din lumea veche** culese de **Gh. Tulbure. Făgăraș.**

„**Viața Românească**”. A apărut Nr. 12 al acestei reviste cu următorul sumar:

„**Baba Marga**”, de **D. Mihalache.**

„**Din Pieajma leagănelui**” (poezie), de **Elena Farago.**

care face să înce- **durere de cap, de dinți**, provenite din răceală, ca d. e. teze imediat orice **durere de cap, de dinți**, junghieri în coaste și în spate, se folosește cu rezultat bun. În contra **GUTURAIULUI** singurul remediu.

Prețul unei sticle 60 fiteri, o sticlă mare 1 cor. 20 fl., 3 sticle mari

sau 6 sticle mici se trimit porto franco.

Cantități mai mici nu se trimit prin postă.

„**Scrișori politice ale lui Dumitra Brăt**”

N. **Dăneșcu.**

„**Un nor..**” de **D. Nanu.**

„**Thomas Carlyle (II)**”, de **Izabela Să**

„**Sbaucium**” (poezie), de **Victor Eftimie**

„**Inspectiunea muncii**”, de **Comnen.**

„**Ochi albaștri**” (versuri); „**Timpul și**

(din italienește); „**Rada**”; „**Risipă**”; „**L.**

rainului”; „**Veacuri păgâne**”, de **Gh. din**

„**Clasificările literare**”, de **H. Saniescu**

„**Din cerul limpede**” (poezie după **P.**

lane), de **M. Petrov.**

„**Vârvoara**”, de **I. Agârbicioanu.**

„**Cronica medicală**” (medicina la țară),

N. **Laptoș.**

„**Cronica externă**” (Liberali și lorzi), de

Duca.

„**Cronica artistică**” (Expozițiile dlor: **S.**

D. Mihăilescu, Const. P. Constandio, Bur

goreșcu, Calendare artistice), de **Spirido**

nescu.

„**Cronica pedagogică**” (Paralelismul între

română și limbile moderne, din punct de

metodie), de **I. Botez.**

„**Cronica veselă**” (Calidoscop — Un

ministru), de **A. Mires.**

„**Scrișoare din Germania**” (Simptome

toare în viața Germaniei de azi), de **G. C. I.**

Sisăni.

„**Viața românească în Bucovina**” (So

atudențești), de **G.**

„**Miscelanea**” („**Lupta**” din **Buda**

colul dnei **C. Stere**; „**Grigore Ureche**;

„**zie ?.. Dar Brockelmann ?..**” Din partea

străzii), de **P. Nicanor & Co.**

Recenzii: „**Revista revistelor**”, „**Mișca**

telectuală în străinătate” și „**Bibliografie**”.

Poșta Administrației.

Romul Zarie. Timișoara. Am primit 6

bonament până la 1 Iulie 1909.

Spasie Crlița. Jidovini. Am primit 8

abonament până la 1 Febr 1909 De aici

se pune pe poștă seara târziu și și ple

trerurile de dimineață.

Vasile Belez. Chițigbaș. Am primit 7

bonament până la 1 Iulie 1909. De aici

regulau ziarul, n'au sîstat o.

Z. Popovici din H. Am primit 6 cor.

ment până la 1 Aprilie 1909.

Alexandru Gigor. Halmăgel. Am prim

cor. abonament pe 1908 întreg.

Alex Sava. Bedisi. Am primit 6 cor.

nament până la 1 Aprilie 1909 st. n.

Redactor responsabil **Constantin Să**

Editor proprietar **George Nichin.**

Creșterea dinților

Pentru Dumnezeu, dați micului suferind

siunea **SCOTT** și cruțați-l de nopțile de n

Dinții vor eși fără nici o durere și fără

interne și vor fi albi, drepti

Copilul iubește

Emulsiunea Scott

și o consumă cu plăcere. Re

ajută digestiunea de câteori e tu

Prețul unul flacon veritabil 2 cor.

De vânzare la toate farmaciile.

La cumpărarea Emulsiunii a se luă se

marca metodului **SCOTT** — care este pe

Se găsește și se poate com

Szémann Ago

farmacist,

Hatvan, Főtér nr

Se expediază zilnic în toate p

„Cassa de păstrare“ societate pe acții din Szászkabánya.

Convocare.

P. T. domni acționari ai institutului „Cassa de păstrare“ societate pe acții din Szászkabánya să convoacă la a

XIII-a adunare generală ordinară

se va ține în localitățile institutului Duminecă, în 21 Februrie 1909 st. n. la orele 2 d. a.

Obiectele de pertractare:

1. Raportul direcțiunii și subșternerea bilanțului.
2. Raportul inspecțiunii.
3. Stabilirea bilanțului, împărțirea profitului curat, votarea absolutului pentru direcțiune și inspecțiune.
4. Fixarea timpului pentru solvirea dividendei.
5. Intărirea definitivă a contabilului.
6. Alegerea alor 7 membrii în inspecțiune pe 3 ani.
7. Esmiterea alor 2 membrii pentru verificarea procesului verbal.

Să atrage atențiunea domnilor acționari, că bilanțul censurat și aprobat de inspecțiune este pus spre vedere publică în cancelaria Institutului (punct 3 din statut).

Din ședința direcțiunii ținută în 22 Ianuarie 1909.

Direcțiunea.

Activa.

CONTUL BILANȚ PRO 1908.

Pasiva.

	Cor.	fil.		Cor.	fil.
Cassa în număr — Kézpénz — Cassabestände . . .	2808	26	Capital de acții — Részvénytőke —		
Escompt — Váltó árca — Wechselporfeuille . . .	223733	—	Actien-capital C. 150000—		
Credite camb. hipotecare — Jelzálog. bizt. váltók —			Capital încurs dela a III. emisiune —		
Wechseln mit Hyp. Deckung	222655	—	A III. emisioból befo'yt tőke —		
Imprumut hipot. — Jelzálogkölcson — Hyp. Darlehen	205022	—	Capital von der III. Emission 77187—	227187	—
Efecte — Értékpapírok — Efecten	6240	—	Fond de rezervă — Tartalékalap — Reservefond . .	49779	48
Casa institutului — Intézetű ház — Instituts-Gebäude	6000	—	Depuneri — Betétek — Spareinlagen	288396	95
Realități — Ingatlanok — Realitäten	3098	76	Reescompt — Visszleszámitolás — Reescompte . . .	82696	—
Mobilier — Butorzat — Geschäfts-Einricht. C. 1510'55			Cauțiune — Biztosíték — Caution	2000	—
Amortizare — Leírás — Abschreibung 110'55	1400	—	Dividendă nerid. — Fel nem vett osztalék — Unbehob.		
Giro-Conto la banca Austro Ung. — Giro-Co. az osztr.			Dividenden	134	—
magy. banknál — Giro Co. bei der Oest.-Ung. Bank	515	72	Interese dela capital încurs la a III. emisiune — Kamat		
Bon — Bon — Bon	751	—	a III. emisioból befolyt tőke után — Zinsen nach		
Diverse — Külömf. — Diverse	263	98	eing. Capital von der III. Emission	3395	62
Anticipațiuni — Előlegek — Vorschüsse	295	—	Interese trans. — Atmen. kamat — Transitorische Zinsen	8320	80
Interese restante — Hátr. kamat — Rückständ. Zinsen	10703	07	Profit curat — Tiszta nyereség — Reingewinn . . .	21575	94
	683485	79		683485	79

Debit.

CONTUL PROFIT ȘI PERDERE.

Credit.

	Cor.	fil.		Cor.	fil.
Contribuție după interese depuneri capitalis. — Tőke-			Inter. de escompt — Váltókamat — Wechseln-Zinsen	19759	66
sített takarékbetéli kamatadó — Steuer nach cap.			Interese de imprumut. hipotecare — Jelzálogkölcson		
Einlagen	1565	52	kamat — Hyp.-Darlehen-Zinsen	15613	40
Contribuție după interese dep. ridicat'e — Kifizetett ta-			Int. de credite camb. hipot. — Jelzálogilag biztosított		
karékbetéli kamatadó — Steuer nach beh. Einlagen	34	82	váltókam. — Darlehen mit. Hyp. Deckung-Zinsen	17565	10
Contr. erarială și comunală — Allami és közs. adó —			Spese de emisie și de intabulare, provizie etc. — Ki-		
Stats u. Gemeinde Steuer	5754	56	bocsátási és betáblázási költségek, provizlok stb.		
Interese după depuneri capit. — Tőkesített takarékbetéli			Emission- u. Intab. spesen etc.	11034	59
kamat — Zinsen nach capital Einlagen	15651	31			
Interese după depuneri ridicate — Kifizetett takarékbetéli					
kamat — Zinsen nach behob. Einlagen	330	28			
Interese de reescompt — Visszleszámitolási kamat —					
Reesc.-Zinsen	7416	44			
Tipărituri — Nyomtatványok — Drucksorten	156	95			
Comp. de timbru — Bélyegilleték — Stempelgebühr	379	74			
Spese de manip. — Kezelési költség — Manip. Spesen	1826	31			
Salare — Fizetések — Gehalte	5410	40			
Amortizare — Leírás — Abschreibung	110	55			
Interese după capital încurs la a III. emisie — Kamat					
a III. emisioból befolyt tőke után — Zinsen nach					
eing. Cap. von der III. Emission	3392	17			
Diverse Co. — Különféle számlák — Diverse Co. . . .	367	76			
Profit curat — Tiszta nyereség — Reingewinn	21575	94			
	63972	75		63972	75

Szászkabánya, 31 Decembrie 1908.

DIRECȚIUNEA:

V. Munteanu m. p.

Dr. Al. Coca m. p.,
director executiv.

I. Chirilă m. p.

Pavel Corcan m. p.

Stefan Juku m. p.

Scholia m. p.

Nádasky Gy. m. p.

INSPECȚIUNEA:

Subsemnata inspecțiune am examinat bilanțul și contul profit și pierdere prezente și confrontându-le cu registrele principale și auxiliare ale institutului le-am aflat în ordine și exact conduse.

Simion Luca m. p.

președinte.

Pavel Vițian m. p.

George Tiffa m. p.

Teodor Ilana m. p.

Petru Ivan m. p.

Ioan Mauciu m. p.

George Șolla m. p.

„TIMIȘIANA“

instituit de credit și economii, societate pe acții în TIMIȘOARA.

CONVOCARE.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii »TIMIȘIANA«, societate pe acții în Timișoara să convoacă și să participe la

XXIV-a adunare generală ordinară

care se va ține în 10 Februarie a. c. st. n la orele 9 n. a. m. în localitățile institutului.

Obiectele adunării:

1. Raportul direcțiunii și al comitetului de reviziune și stabilirea bilanțului
2. Deciderea asupra distribuirii profitului curat.
3. Darea absolutului direcțiunii și comitetului de reviziune pe anul 1908.
4. Alegerea a 2 membrii în direcțiune.
5. Eventuale propuneri ivinde în sensul § 22 lit. h) din statutele institutului.

Timișoara, 21 Ianuarie 1909

Direcțiunea:

Dispozițiuni statutare: Vet. decisiv în adun. gen. au numai acei acționari cari înainte de deschiderea ședinței depun la casierul institutului acțiunile lor transcrise cu cel puțin 6 luni mai înainte pe numele lor (§ 12).

Plenipotențiatul alui acționar trebuie să fie însuși acționar al institutului. Pe mineceni li reprezintă tutorii; femei, bărbații și societăți, corporațiuni și institute le reprezintă plenipotențiații lor; cari pot fi și neacționari (§ 13).

Spre a înlesni participarea la ad. gen. și dlor acționari din îndepărtare, am rugat pe on. direcțiuni dela „Albina“ (Sibiu), „Bihor“ (Oradea mare), „Victoria“ (Arad), „Oravițana“ „Oravița“, „Lugojana“ (Lugoș), „Luceafărul“ (Verșeț) și „Ciacovana“ în Ciacova se ia în primire acțiunile de ale institutului nostru — până în 6 Februarie a. c. ora 12 din zi.

Activa

Contul Bilanțului pro 1908.

	Cor.	fil.		Cor.	fil.
Cassa — — — — —	83726.78		Capital societar — — — — —	60000.—	
Bcn în Giro-Conto și la alte bănci — — — — —	18289.68	102016.46	Fond general de rezervă — — — — —	176000.—	
Cambii — — — — —	2261249.44		Fond special de rezervă — — — — —	500.—	
Cambii cu acoperire hipotecară — — — — —	1506570.—	3767819.44	Fond de penziune — — — — —	39395.84	215895.84
Imprumut hipotecar — — — — —		1849641.20	Depozite spre fructificare — — — — —		2938041.20
Conturi curente cu acoperire — — — — —		235486.72	Reescompt — — — — —		951949.72
Imprumut pe amanet — — — — —		4370.—	Imprumuturi hipotecare cedate — — — — —		1181304.72
Efecte:			Interese transitoare — — — — —		78970.72
Cor. 60000.— Rentă ung. în coroane			Dividende neridicate — — — — —		447.72
de 4% à 91.50 — — — — —	54900.—		Contribuție după interese la depozite spre fructificare		63201.72
Cor. 109000.— Scrisuri fonc. »Erste			Diverse conturi creditoare — — — — —		420970.72
Tem. Spar. « à 97.50 — — — — —	106275.—		Profit transpus din 1907 — — — — —	6477.71	
Cor. 218500.— Scr. f. »Albina« à 98.—	214130.—		Profit net — — — — —	114318.38	120796.09
Obl. com. de 4% »Úsrední Banka«	53000.—				
Hârtii de valoare rusești — — — — —	833.—				
50 buc. acții »Ustrední Banka« Praga	20875.—				
5 buc. acții »Magyar pénz. központi					
hitelbankja« — — — — —	5050.—				
20 buc. acții »Zivnostenská Banka«					
Praga — — — — —	4832.—				
Acții dela diverse bănci — — — — —	75948.—	535843.—			
Mobilier — — — — —	10909.95				
după 10% amortizare — — — — —	1090.95	9819.—			
Interese anticipate — — — — —		7445.63			
Diverse conturi debitoare — — — — —		2271.46			
		6514712.91			6514712.91

Spese

Contul Profit și Perdere.

	Cor.	fil.		Cor.	fil.
Interese la depozite spre fructificare — — — — —	133236.55		Profit transpus din 1907 — — — — —	6477.71	
Interese la reescompt — — — — —	71769.39		Interese dela cambii — — — — —	207891.29	
Interese la ipotecă cedate — — — — —	81017.48	286023.42	Interese dela cambii cu acoperire hipot.	92431.50	
10% contribuție dela int. depozite s. fruct.	13323.66		Interese dela imprumut hipotecar — — — — —	127227.43	
Contribuție erarială și comunală — — — — —	18200.60	31524.26	Interese dela imprumut pe amanet — — — — —	394.62	
Salare — — — — —		38527.77	Interese dela cont-curent — — — — —	21650.86	449595.86
Chirie și spese de cancelarie — — — — —		14472.15	Venit dela efecte — — — — —		22868.91
10% amortizare din mobilier — — — — —		1090.95	Proviziuni — — — — —		13492.15
Profit transpus din 1907 — — — — —	6477.71				
Profit net — — — — —	114318.38	120796.09			
		492434.64			492434.64

Timișoara, la 31 Decembrie 1908.

DIRECȚIUNEA:

Cărăbașiu m. p. dir. exec. Theodorovici m. p. președinte. Ionașiu m. p. v.-președinte. Crăciunescu m. p. Dr. Cosma m. p. Pinciu m. p. Gherdan m. p. Miculescu m. p. prim-contabil.

Subsemnatul comitet am examinat contul prezent al bilanțului și cel al profitului și perderilor și confrontându-le cu cele principale și auxiliare purtate în bună regulă le-am aflat cu acelea în consonanță și exacte.

COMITETUL DE REVIZIUNE:

Dr. Traian Șincay, m. p. președinte. D. Buibaș m. p. G. Breban m. p. Vincențiu Petrovici m. p.